

**Dr. Müslüm YILMAZ**

Kıdemli Hukuk Müşaviri  
Dünya Ticaret Örgütü

**ULUSLARARASI HUKUK VE  
TÜRK HUKUKU AÇISINDAN  
İTHALATTA KORUNMA  
ÖNLEMLERİ**

## İÇİNDEKİLER

ÖN SÖZ.....	VII
TEŞEKKÜR.....	XIII
İÇİNDEKİLER.....	XV
KISALTMALAR.....	XXI
GİRİŞ.....	1
I. Korunma Önlemleri Hakkında Genel Bilgiler .....	1
II. Çalışmanın Kapsamı .....	8
III. Korunma Önlemlerinin Diğer Ticaret Politikası Savunma Araçlarıyla Karşılaştırılması.....	14
IV. İnceleme Plânı.....	22

### BİRİNCİ BÖLÜM KORUNMA ÖNLEMLERİ HUKUKUNUN KAYNAKLARI

I. Giriş.....	23
II. Birincil Kaynaklar.....	24
A. Uluslararası Anlaşmalar .....	24
1. DTÖ Anlaşması.....	24
a. GATT 1994'ün XIX. Maddesi .....	25

b. Korunma Önlemleri Anlaşması.....	28
2. İkili Anlaşmalar .....	30
a. Giriş .....	30
b. Türkiye-AB Gümrük Birliğini Kuran 1/95 Sayılı Ortaklık Konseyi Kararı.....	31
aa. Türkiye'nin Korunma Önlemi Mevzuat ve Uygulamalarının AB ile Uyumlu Hale Getirilmesi...32	
bb. Türkiye ve AB arasındaki Ticarete Korunma Önlemi Uygulanması.....	34
c. Bosna Hersek.....	35
d. Güney Kore .....	36
aa. İkili Korunma Önlemleri .....	37
bb. Genel Korunma Önlemleri .....	41
e. İsrail.....	42
f. Makedonya.....	43
g. Malezya.....	45
aa. İkili Korunma Önlemleri .....	45
bb. Genel Korunma Önlemleri .....	50
h. Morityus .....	51
i. Singapur.....	52
j. Tunus ve Fas.....	54
B. İç Hukuktaki İdarî Düzenlemeler .....	56
1. İç Hukukta Düzenleme Yapma Zorunluluğu ve Bu Düzenlemenin Türü .....	57
2. İç Hukuk Düzenlemelerinin Tarihçesi.....	61
a. Genel Korunma Önlemleriyle İlgili Düzenlemeler.....	61
aa. 1994 Yılında Yapılan İlk Düzenleme.....	61
bb. 1995 Yılında Yapılan Düzenleme .....	65
cc. 2004 Yılında Yapılan Düzenleme .....	69
b. İstisnai Nitelikteki Korunma Önlemleriyle İlgili Düzenlemeler .....	70
aa. Belirli Ülkeler Menşeli Malların İthalatında Gözetim ve Korunma Önlemleri Mevzuatı.....	71

bb. DTÖ Üyesi Olmayan ve BİM Mevzuatı Kapsamına Girmeyen Ülkelere Karşı Yürütülen Soruşturmalar..73	
cc. STA'lar Çerçevesinde Yürütülen Soruşturmalar .....	74
dd. Çin'e Karşı Yürütülen Soruşturmalarda İlgili Mevzuat .....	74
ee. Tekstil Ürünleri İthalatında Gözetim ve Korunma Önlemleri .....	80
C. Birincil Kaynaklar Arasındaki Hiyerarşik İlişki.....	87
1. Uluslararası Anlaşmalarla İç Hukuktaki İdari Düzenlemeler Arasındaki İlişki.....	87
2. Uluslararası Anlaşmaların Birbirleri Arasındaki İlişki .....	88
III. İkincil Kaynaklar.....	91
A. Yargı Kararları.....	91
1. DTÖ Panel ve Temyiz Organı Kararları.....	91
a. Giriş.....	91
b. DTÖ Panel ve Temyiz Organı Kararlarının Bağlayıcılığı Meselesi .....	92
c. DTÖ Davalarında Uygulanan İnceleme Ölçütü.....	98
2. Türk İdari Yargısı İçtihadı.....	103
B. Öğreti .....	106

## İKİNCİ BÖLÜM

### KORUNMA ÖNLEMİ SORUŞTURMASININ MADDİ HUKUKA İLİŞKİN ESASLARI

I. Münhasıran GATT 1994'ün XIX. Maddesinden Kaynaklanan Şartlar.....	111
A. Giriş.....	111
B. Münhasıran GATT 1994'ün XIX. Maddesinden Kaynaklanan Şartların Bağlayıcılığı Meselesi.....	112
II. Öngörülme Gelişmeler.....	120
A. Kavram.....	120

B. Konunun İç Hukuk ve Soruşturma Makamının Uygulamaları İçindeki Yeri.....	128
1. İç Hukuktaki Düzenleme .....	128
2. Soruşturma Makamının Uygulamaları .....	132
III. Türkiye'nin Üstlendiği GATT Yükümlülükleri .....	146
A. Kavram.....	146
B. Madde XIX:1(a)'nın Başlangıç ve Son Kısımında Atıfta Bulunulan Aynı Yükümlülük müdür?.....	149
C. Korunma Önlemi Hangi Yükümlülükleri Askıya Alabilir?: Indonesia – Iron or Steel Products Davası Çerçevesinde Bir Değerlendirme .....	150
D. Değerlendirmemizden Çıkan Sonuç .....	155
E. Konunun İç Hukuk ve Soruşturma Makamının Uygulamaları İçindeki Yeri.....	158
IV. İthalattaki Artış .....	163
A. İthalattaki Artışın Miktarı .....	164
1. İthalatta Mutlak veya Göreceli Artış .....	165
2. İthalattaki Artış Tespitinin Zamansal Çerçevesi.....	167
3. İthalattaki Artışın Değerlendirilmesi.....	171
4. Soruşturma Konusu Malın Birbirinden Farklı Malları İçerdiği Haller .....	180
B. İthalatın Gerçekleştiği Şartlar.....	181
V. Ciddi Zarar.....	182
A. Benzer Mal ve Yerli Üreticilerin Tanımlanması .....	182
B. Zarar İncelemesi .....	203
1. Ciddi Zarar.....	207
a. Giriş.....	207
b. Ciddi Zarar İncelemesinde Ele Alınması Gereken Faktörler.....	210
aa. Giriş .....	210
bb. Mevzuatta Yer alan Bütün Zarar Faktörlerini İnceleme Zorunluluğu.....	211

cc. Bazı Zarar Verilerinin Olumsuz Bir Gelişmeye İşaret Etmediği Haller.....	214
dd. Yerli Üretim Dalının Çeşitli Kısımlardan Oluştugu Haller .....	222
2. Ciddi Zarar Tehdidi.....	224
a. Giriş .....	224
b. Ciddi Zarar Tehdidi İncelemede Ele Alınması Gereken Faktörler.....	232
VI. Nedensellik Bağı.....	234
A. Giriş.....	234
B. Nedensellik Bağı Tespitiyle İlgili Genel Yükümlülükler .....	239
C. Nedensellik Bağı Tespitinin İlk Yönü: Artan İthalatla Ciddi Zarar/Ciddi Zarar Tehdidi Arasındaki Bağın Ortaya Konulması .....	241
1. Artan İthalat ve Zarar Göstergelerindeki Gelişmeler Arasında Zamansal Çakışma.....	242
2. İthal ve Yerli Mallar Arasındaki Rekabet Şartları.....	248
D. Nedensellik Bağı Tespitinin İkinci Yönü: Diğer Faktörlerden Kaynaklanan Zararın Artan İthalata Atfedilmemesi (Non-Attribution) .....	252
1. İncelenmesi Gereken Faktörlerin Tespiti .....	253
2. Tespit Edilen Faktörlerin İncelenmesi: Ayırt Etme Yükümlülüğü.....	256
3. Non-attribution İncelemesi Sonrasında Nedensellik Bağı Konusundaki Nihai Kararın Verilmesi.....	265
a. Artan İthalatın Tek Başına Ciddi Zarara Neden Olması Gerekli Değildir .....	265
b. Artan İthalatla Ciddi Zarar Arasında Gerçek ve Önemli bir Neden-Sonuç İlişkisi Bulunmalıdır.....	267
c. Non-Attribution İncelemede Niceliksel Analiz Yöntemleri Kullanılabilir .....	271
E. Soruşturma Konusu İthalatla Önleme Konu Olan İthalat Arasındaki Paralellik .....	272

**ÜÇÜNCÜ BÖLÜM**  
**KORUNMA ÖNLEMİ SORUŞTURMASININ**  
**USUL HUKUKUNA İLİŞKİN ESASLARI**

I. Genel Olarak.....	281
II. Türk Soruşturma Makamı Hakkında Genel Bilgiler .....	284
III. Soruşturma Süreci.....	287
A. Korunma Önlemi Başvurusu .....	287
B. Ön İnceleme .....	290
C. Soruşturma Açılması.....	292
D. Soruşturma İçin Gerekli Bilgilerin Toplanması .....	294
1. Yerinde İnceleme .....	295
2. Soruşturma Makamıyla İş Birliğine Gidilmemesinin Sonuçları.....	296
E. İlgili Taraf(lara) Tanınan Haklar .....	299
1. İlgili Taraf Kavramı.....	300
2. Soruşturma Sürecinin Şeffaflığı.....	302
3. Gizli Bilgilerin Değerlendirilmesi.....	309
F. Geçici Önlem Uygulanması .....	314
G. Kesin Önlem Uygulanması.....	324
H. Gelişmekte Olan Ülkeler Muafiyeti.....	337
I. Kesin Önlemin Uygulanma Alanı .....	339
J. Korunma Önlemi Uygulamanın Bedeli: Ticari Taviz veya Misilleme.....	340
K. Kesin Önlemlerin Uygulanma Süresi ve Gözden Geçirilmesi..	343
L. KÖ Komitesine Yapılması Gereken Bildirimler ve Komitenin Denetim İşlevi.....	350
SONUÇ .....	355
KAYNAKÇA.....	361